LCN

ALBARÁN
DELIVERY

NÚMERO/NUMBER: 254000469
FECHA/DATE: 21/02/2025

LCN AUTOMOTIVE EQUIPMENT S.A.
Tel.: 949750090
N.I.F.: ESA19227230 **e-mail:** logistica@lcn.es

ORIGEN/EXPEDITION
Avda. Cristobal Colón, 304
19004 Guadalajara

ESPAÑA

DESTINATARIO/RECEIVER
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4

I-70026 MODUGNO (BARI) BARI
ITALIA

IT04886850728

CONTACTO/CONTACT PERSON: -

Pedido Ventas: 210.000.217 **Fecha Pedido:** 10/12/2021
Ref. Pedido: 5500044838

LIN	Part Nº Referencia	DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	QUANTITY CANTIDAD	M.	Packing / Embalaje Type	Packing / Embalaje Qty	Package / Paquetes Qty	Package / Paquetes Label	Order Num. Pedido Nº	ID PALET
1	1008007400000 - 2510088402	ACTUATION MECHANISM CPL	7.200	UN		60				
			120			1			5500044838	100050915
							120	2337172312		
			120			1			5500044838	100050916
							120	2337172314		
			120			1			5500044838	100050917
							120	2337172347		
			120			1			5500044838	100050918
							120	2337172250		
			120			1			5500044838	100050919
							120	2337172247		
			120			1			5500044838	100050920
							120	2337172253		
			120			1			5500044838	100050921
							120	2337172268		
			120			1			5500044838	100050922
							120	2337172324		
			120			1			5500044838	100050923
							120	2337172356		
			120			1			5500044838	100050924
							120	2337172318		
			120			1			5500044838	100050925
							120	2337172353		
			120			1			5500044838	100050926
							120	2337172327		
			120			1			5500044838	100050927

5013933952
180385621

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 7'200
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 60
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 05/03/2025
Firma

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, 4/6 - 70026 Modugno (BA)

05 MAR 2025

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

LUGAR DE TRANSITO / TRANSIT PLACE

7200 kg
60 pales
7200 piezas

Total Gross Weight (KG) / Peso Bruto Total (KG): 7.200,00 kg
Total Net Weight (KG) / Peso Neto Total (KG): 0.00 kg
Total Pallets of Containers / Nº Total UP: 60
Total Boxes / Total Bultos: 60
Enrollment / Matrícula:
Carrier Id / Id Transportista: lkw

Acceptance / Aceptación
Reception / Recepción **Carrier / Transporte**

LCN

ALBARÁN
DELIVERY

NÚMERO/NUMBER: 254000469
FECHA/DATE: 21/02/2025

LCN AUTOMOTIVE EQUIPMENT S.A.
Tel.: 949750090
N.I.F.: ESA19227230 **e-mail:** logistica@lcn.es

ORIGEN/EXPEDITION
Avda. Cristobal Colón, 304.
19004 Guadalajara

ESPAÑA

DESTINATARIO/RECEIVER
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4

I-70026 MODUGNO (BARI) BARI
ITALIA

IT04886850728

CONTACTO/CONTACT PERSON: -

LIN	Part Nº Referencia	DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	QUANTITY CANTIDAD	M.	Packing / Embalaje Type	Packing / Embalaje Qty	Package / Paquetes Qty	Package / Paquetes Label	Order Num. Pedido Nº	ID PALET
			120			1	120	2337172330	5500044838	100050928
			120			1	120	2337172140	5500044838	100050929
			120			1	120	2337172333	5500044838	100051100
			120			1	120	2337172054	5500044838	100051101
			120			1	120	2337172077	5500044838	100051102
			120			1	120	2337172106	5500044838	100051103
			120			1	120	2337172102	5500044838	100051104
			120			1	120	2337172074	5500044838	100051105
			120			1	120	2337172071	5500044838	100051106
			120			1	120	2337172108	5500044838	100051107
			120			1	120	2337172098	5500044838	100051108
			120			1	120	2337172100	5500044838	100051109
			120			1	120	2337172085	5500044838	100051110
			120			1	120	2337172171	5500044838	100051111

LUGAR DE TRANSITO / TRANSIT PLACE

7200 kg
60 pales
7200 piezas

Total Gross Weight (KG) / Peso Bruto Total (KG): 7.200,00 kg
Total Net Weight (KG) / Peso Neto Total (KG): 0,00 kg
Total Pallets of Containers / Nº Total UP: 60
Total Boxes / Total Bultos: 60
Enrollment / Matricula:
Carrier Id / Id Transportista: lkw

Acceptance / Aceptación
Reception / Recepción **Carrier / Transporte**

LCN

ALBARÁN
DELIVERY

NÚMERO/NUMBER: 254000469
FECHA/DATE: 21/02/2025

LCN AUTOMOTIVE EQUIPMENT S.A.
Tel.: 949750090
N.I.F.: ESA19227230 **e-mail:** logistica@lcn.es

ORIGEN/EXPEDITION
Avda. Cristobal Colón, 304
19004 Guadalajara

ESPAÑA

DESTINATARIO/RECEIVER
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4

I-70026 MODUGNO (BARI) BARI
ITALIA
IT04886850728

CONTACTO/CONTACT PERSON: -

LIN	Part Nº Referencia	DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	QUANTITY CANTIDAD	M.	Packing / Embalaje Type	Packing / Embalaje Qty	Package / Paquetes Qty	Package / Paquetes Label	Order Num. Pedido Nº	ID PALET
			120			1	120	2337172164	5500044838	100051112
			120			1	120	2337172174	5500044838	100051113
			120			1	120	2337172132	5500044838	100051114
			120			1	120	2337172185	5500044838	100051134
			120			1	120	2337172179	5500044838	100051135
			120			1	120	2337172188	5500044838	100051136
			120			1	120	2337172182	5500044838	100051137
			120			1	120	2337172203	5500044838	100051138
			120			1	120	2337172197	5500044838	100051139
			120			1	120	2337172206	5500044838	100051140
			120			1	120	2337172200	5500044838	100051141
			120			1	120	2337172210	5500044838	100051142
			120			1	120	2337172191	5500044838	100051143
			120			1	120	2337172215	5500044838	100051144

LUGAR DE TRANSITO / TRANSIT PLACE

7200 kg
60 pales
7200 piezas

Total Gross Weight (KG) / Peso Bruto Total (KG): 7.200,00 kg
Total Net Weight (KG) / Peso Neto Total (KG): 0.00 kg
Total Pallets of Containers / Nº Total UP: 60
Total Boxes / Total Bultos: 60
Enrollment / Matricula:
Carrier Id / Id Transportista: lkw

Acceptance / Aceptación

Reception / Recepción	Carrier / Transporte

LCN

ALBARÁN
DELIVERY

NÚMERO/NUMBER: 254000469
FECHA/DATE: 21/02/2025

LCN AUTOMOTIVE EQUIPMENT S.A.
Tel.: 949750090
N.I.F.: ESA19227230 **e-mail:** logistica@lcn.es

ORIGEN/EXPEDITION
Avda. Cristobal Colón, 304.
19004 Guadalajara

ESPAÑA

DESTINATARIO/RECEIVER
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4

I-70026 MODUGNO (BARI) BARI
ITALIA

IT04886850728

CONTACTO/CONTACT PERSON: -

LIN	Part Nº Referencia	DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	QUANTITY CANTIDAD	M.	Packing / Embalaje Type	Packing / Embalaje Qty	Package / Paquetes Qty	Package / Paquetes Label	Order Num. Pedido Nº	ID PALET
			120			1	120	2337172212	5500044838	100051145
			120			1	120	2337172221	5500044838	100051146
			120			1	120	2337172218	5500044838	100051147
			120			1	120	2337172229	5500044838	100051148
			120			1	120	2337172226	5500044838	100051168
			120			1	120	2337172232	5500044838	100051169
			120			1	120	2337172235	5500044838	100051170
			120			1	120	2337172244	5500044838	100051171
			120			1	120	2337172238	5500044838	100051172
			120			1	120	2337172262	5500044838	100051173
			120			1	120	2337172241	5500044838	100051174
			120			1	120	2337172293	5500044838	100051175
			120			1	120	2337172295	5500044838	100051176
			120			1	120	2337172298	5500044838	100051177

LUGAR DE TRANSITO / TRANSIT PLACE

7200 kg
60 pales
7200 piezas

Total Gross Weight (KG) / Peso Bruto Total (KG): 7.200,00 kg
Total Net Weight (KG) / Peso Neto Total (KG): 0,00 kg
Total Pallets of Containers / Nº Total UP: 60
Total Boxes / Total Bultos: 60
Enrollment / Matricula:
Carrier Id / Id Transportista: lkw

Acceptance / Aceptación
Reception / Recepción **Carrier / Transporte**

LCN

ALBARÁN
DELIVERY

NÚMERO/NUMBER: 254000469
FECHA/DATE: 21/02/2025

LCN AUTOMOTIVE EQUIPMENT S.A.
Tel.: 949750090
N.I.F.: ESA19227230 **e-mail:** logistica@lcn.es

ORIGEN/EXPEDITION
Avda. Cristobal Colón, 304
19004 Guadalajara

ESPAÑA

DESTINATARIO/RECEIVER
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4

I-70026 MODUGNO (BARI) BARI
ITALIA
IT04886850728

CONTACTO/CONTACT PERSON: -

LIN	Part Nº Referencia	DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	QUANTITY CANTIDAD	M.	Packing / Embalaje Type	Packing / Embalaje Qty	Package / Paquetes Qty	Package / Paquetes Label	Order Num. Pedido Nº	ID PALET
							120	2337172301		
			120			1			5500044838	100051178
							120	2337172341		
			120			1			5500044838	100051179
							120	2337172350		
			120			1			5500044838	100051180
							120	2337172338		
			120			1			5500044838	100051181
							120	2337172344		
			120			1			5500044838	100051182
							120	2337172316		

LUGAR DE TRANSITO / TRANSIT PLACE

7200 kg
60 pales
7200 piezas

Total Gross Weight (KG) / Peso Bruto Total (KG): 7.200,00 kg
Total Net Weight (KG) / Peso Neto Total (KG): 0,00 kg
Total Pallets of Containers / Nº Total UP: 60
Total Boxes / Total Bultos: 60
Enrollment / Matricula:
Carrier Id / Id Transportista: lkw

Acceptance / Aceptación
Reception / Recepción **Carrier / Transporte**

3 Ejemplar para el porteador - Exemplaire du transporteur
Copy for carrier

CARTA DE PORTE INTERNACIONAL
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CONSIGNEMENT NOTE

Este transporte queda sometido, no obstante toda cláusula contraria, al Convenio sobre el Contrato de transporte internacional de Mercancías por Carretera (CMR)

☐ CMR ☐ DOC. CONTROL

Ce transport est soumis, non obstant toute clausule contraire, à la Convection relative au Contrat de Transport International de Marchandises par Route (CMR)

This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convection on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)

Nº 163943

1 Remitente (nombre, domicilio, país)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
Sender (name, address, country)

LCN Together, making quality
AUTOMOTIVE NIF: A19227230
EXPEDICIÓN
26 FEB 2025
PERSONAL DE VERIFICAR CANTIDAD Y CALIDAD

2 Consignatario (nombre, domicilio, país)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Consignee (name, address, country)

17 Porteadores (nombre, domicilio, país)
Transporteurs (nom, adresse, pays)
Carriers (name, address, country)

14 Vehículo N.º
Véhicule N.º
Lorry N.
Remolque/SR N.º
Remorque/SR N.º
Trailer/semitrailer N.

3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país)
Lieu prevu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Place of delivery of the goods (place, country)

18 Porteadores sucesivos (nombre, domicilio, país)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)
Successive carriers (name, address, country)

14 Vehículo N.º
Véhicule N.º
Lorry N.
Remolque/SR N.º
Remorque/SR N.º
Trailer/semitrailer N.

4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha)
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Place and date of taking over the goods (place, country, date)

27 Cargador contractual (nombre, domicilio, país)
Chargeur contractuel (nom, adresse, pays)
Contract loader (name, address, country)

5 Documentos Anexos
Documents annexés
Documents attached

6 Marcas y números Marques et numéros Marks and Nos	7 Número de bultos Nombre de colis Number of packages	8 Clase de embalaje Mode d'emballage Method of packing	9 Naturaleza de la mercancía Nature de la marchandise Nature of the goods	10 N.º estadístico N.º statistique Statistical number	11 Peso bruto, Kg. Poids brut, Kg. Gross weight in Kg.	12 Volumen m.³ Cubage m.³ Volume in m.³

26 Realización de la carga / Realisation du chargement / Loading

Llegada / Arrivée / Arrival ...../...../ 2.0..... ....h : ..... m
Salida / Départ / Departure ...../...../ 2.0..... ....h : ..... m
Llegada prevista / Arrivée demandé / Arrival ...../...../ 2.0..... ....h : ..... m

Nombre del conductor / Nom du conducteur / Driver name
Nombre del remitente (1) / Nom de l'expéditeur (1) / Sender name (1)
Firma / Signature / Signature
Firma / Signature / Signature

Realización de la descarga / Realisation de la livraison / Delivery

Llegada / Arrivée / Arrival ...../...../ 2.0..... ....h : ..... m
Salida / Départ / Departure ...../...../ 2.0..... ....h : ..... m

Nombre del conductor / Nom du conducteur / Driver name
Nombre del destinatario (1) / Nom du destinataire (1) / Consignee name (1)
Firma / Signature / Signature
Firma / Signature / Signature

13 Instrucciones del remitente
Instructions de l'expéditeur
Sender's instructions

20 Estipulaciones particulares
Convections particulières
Special agreements

19 Reservas y observaciones del porteador
Réserves et observations du transporteur
Carrier's reservations and observations

21 A pagar por: / To be paid by:	Remitente / Sender's		Moneda / Currency		Consignatario / Consignee
Precio del Transporte: / Carriage charges:					
Descuentos: / Deductions: −					
Líquido/Balance:					
Suplementos: / Supplem. charges:					
Gastos accesorios: / Other charges: +					
TOTAL					

15 Forma de Pago
Prescriptions d'affranchissement
Instructions as to payment for carriage

☐ Porte pagado / Franco / Carriage paid
☐ Porte debido / Non Franco / Carriage forward

22 Formalizado en / Etablie à / Established at ..... a 26-02-2025

16 Reembolso/Remboursement/C...

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

LCN Together, making quality
AUTOMOTIVE NIF: A19227230
EXPEDICIÓN
26 FEB 2025
PERSONAL DE VERIFICAR CANTIDAD Y CALIDAD

24 Trans Servigo
B-05485024
Ctra. Porriño-Redondela (N 550), nº 272
36415 MOS (Pontevedra)
Firma y sello del transportista
Signature et timbre du transporteur
Signature and stamp of the carrier

MARINO MICHELE AUTOTRASPORTI
Via Laura, 79
83050 VOLTURARA IRPINA (AV)
P.IVA 02634580647
SDI: KRRH6B9 - Albo Trasp. AV/690321/A
KW 258KN

25 Recibo de la mercancía
Marchandises recues
Goods received
05 MAR 2025
Lugar / Place
a / le / on 20

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Firma y sello del remitente
Signature et timbre de l'expéditeur
Signature and stamp of the sender

Firma y sello del consignatario
Signature et timbre du destinataire
Signature and stamp of the consignee

Los recuadros en línea gruesa deben ser rellenados por el porteador.
Les parties encadrées de lignes grosses doivent être remplies par le transporteur.
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

A rellenar bajo la responsabilidad del remitente
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
To be completed on the sender's responsibility

1 - 16 ambos inclusive y / y compris et / including and 20+22+23+26

* En el caso de mercancías peligrosas, indicar, además de la certificación reglamentaria, en la última línea del cuadro: la clase, la cifra y, en su caso, la letra.
* En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre: la classe, le chiffre et la cas echeant, la lettre.
* In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.